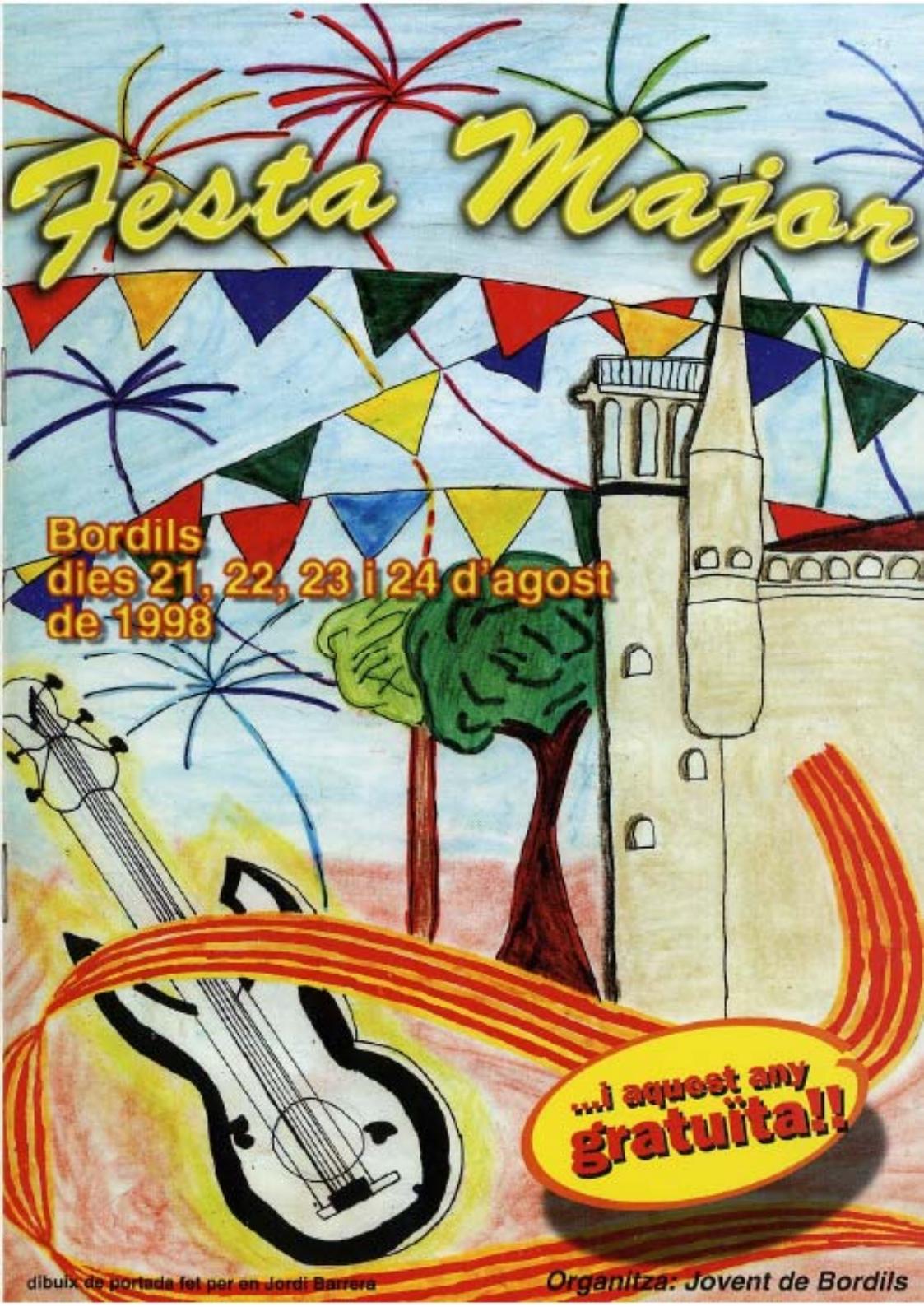




VIVERS  
CASA PARAIRE

Bona Festa Major!

Carrer del Molí, 1 - 17462 BORDILS (Girona)  
( 34-(9)72 490 026 - Fax 34-(9)72 490 576



Desde 1970

EMBUTICIÓN,  
CORTE Y  
ESTAMPACIÓN  
EN FRIO HASTA  
1600 Tm.  
FABRICACIÓN  
DE TODA CLASE  
DE PIEZAS EN  
ACERO INOX.,  
ACERO, LATON,  
ALUMINIO, ETC.

E.N.-I.S.O.-9002 e.c.

### LASER

CORTE, SOLDADURA Y GRABADO CON LASER  
3D y 2D (5+1 ejes)  
CAMPO DE APLICACIÓN  
HASTA 3200 X 1550 X 600 mm.



C/ Pirineus, 170 - Pol. Ind. Celrà  
tel. (9-72) 49 20 10  
fax: (9-72) 49 27 02  
**17460 CELRÀ (Girona-Espanya)**  
Internet: <http://www.matricats.com>  
e-mail: [info@matricats.com](mailto:info@matricats.com)



# Sant Miquel

Quan som a finals d'agost i el sol encara manté les forces per continuar brillant i escalfant, el poble de Bordils omple el carrer de banderetes i alegria, i arriben uns dies de felicitat per a tothom.

És un cap de setmana llarg durant el qual les cases s'omplen de convidats amb ganes de fer un bon àpat, sortir de festa i sobretot passar-s'ho molt bé.

Els més petits també esperem que es diverteixin molt amb les activitats que se'ls han preparat i s'ho passin d'allò més bé superant proves per tot el poble, embrutant-se amb l'escuma d'afaitar els globus o bé saltant i ballant sense parar.

La calor que fa no ens impedeix fer tot allò que volem i com cada any ens tornem a retrobar per poder celebrar-ho tots junts.

Bona Festa Major, us ho desitja,

*El Jovent*



Bilbao 35-36, 08000  
Avoriaz 500V  
20-10-03-2004  
Reportaje  
de Tercio

El sonido en la radio

"BAR BETIS"



- AL PAVELLÓ DE BORDILS -  
(el paisa)

*Us desitgem  
molt bona Festa Major*

tel. 972 49 05 65

**aut  
esc Ola  
llado**  
S.L.

Ctra. Palamós, 106  
17460 CELRA  
tel. 972 49 23 47

**EDUARD  
BATLLE  
i ESCURA**

ARQUITECTE

Montserrat, 62  
BORDILS (Girona)  
tel. 972 49 04 34

TOTS ELS PERMISOS:  
AUTOCAR - CAMIÓ  
TURISME - MOTOCICLETA  
LLICÈNCIA

Creu, 36-38 entl.B  
17002 GIRONA  
tel. 972 20 01 05



**DIVERTEIX-TE  
AMB LES LLIBRETES  
MÉS ESPORTIVES!**

E importa't  
aquesta magnífica  
pilota de futbol<sup>(\*)</sup>



O aquesta bonica  
motxilla<sup>(\*)</sup>



**Caixa de Girona**

(\*) Per un ingrés de 15.000 Fts

**I PODRÀS GUANYAR:**



**100**  
Raquetes  
de Tennis



**50**  
Bicletes  
Mountain Bike

El sorteig es farà el dia 10/11/98

TALLERS



PLANXA - MECÀNICA - AIRE CONDICIONAT  
PINTURA - ALINEATGE - ELÈCTRICA

RENTAT AUTOMÀTIC

Falgueres, s/n.

Polígon Industrial de Celrà  
17460 CELRÀ - Gironès  
Tel. 972 49 21 67 (2 línies)  
Fax 972 49 29 15

## bar CAN CINTO

Direcció: Sr. Garangou



Esmorzars  
Assortiment de tapes  
Plats casolans

Ctra. Palamós, 47 - 17462 BORDILS (Girona) - tel. 972 49 03 77

TALLERS BISBAL

MECÀNICA I ELECTRICITAT

AIRE CONDICIONAT  
ALARMS  
SERVEI AUTOTEST  
INJECCIÓ ELECTRÒNICA  
BATERIES  
PNEUMÀTICS

Ctra. la Bisbal - Fonteta, 2  
Carme Carles, 4-B  
tel. 972 64 38 93  
17111 VULPELLAC (Girona)

SPAR



Auto-Servei  
**BORDILS**

Ctra. Palamós, 10  
tel. 972 49 05 37

SALÓ DE BELLESA

*Cristina*

Pça. de l'Església, 8 - tel. 972 49 41 77 - 17460 CELRÀ



*Can Vidal*

RESTAURANT - CUINA CASOLANA

CARTA - ESMORZARS - MENÙS DE DILLUNS A DIVENDRES  
POLLASTRES A L'AST I PLATS CUINATS PER EMPORTAR  
OBERT CADA DIA

Massaguer, 6 - tel. 972 49 01 03 - Juià (Girona)

# Ajuntament

A Bordils el mes d'agost és el mes de les festes tradicionals. La festa petita, el dia 3, ara novament recuperada després d'uns anys que va quedar en un oblit de ben segur immerescut, suposa una posada en escena, un començar a entrar en calor de cara a la Festa Major.

Aquesta darrera, durant tants i tants anys celebrada el dia 24, servia en els seus orígens, entre altres coses, per honorar Sant Bartomeu, patró del poble. De nom veritable Natanel, l'apostol Bartomeu era segons sembla de caràcter alegre i després d'evangelitzar Armènia, Mesopotàmia i Aràbia no tenim seguretat de si va ser crucificat, ofegat o decapitat. En qualsevol cas, el seu final no va ser de cap manera tranquil. Fins i tot hi ha la possibilitat de que fos escorxat viu i per això es un sant venerat per carnissers, assaonadors, relligadors, quanters i sastres. D'ell es conserven fragments d'un evangeli apòcrif, es a dir no reconegut per l'Església.

Enguany, com tots segurament sabeu a hores d'ara, la festa major s'ha plantejat d'una manera radicalment diferent pel que fa a la seva finançament. Enguany no es cobrarà a l'entrada dels espectacles. Feia molts anys que tant des del Jovent com des del mateix Ajuntament ens preguntem si la fórmula tradicional, és a dir, passar abonaments per les cases, adquirir llotges i fer pagar entrada per poder gaudir dels diferents espectacles, era el més adient a l'actualitat. Consultant a diferents persones, els punts de vista eren i son absolutament variats, amb maneres d'entendre la festa major a vegades del tot oposades.



No cal dir que els costums han anat canviant progressivament de tal manera que si ara poguéssim veure en una hipotètica filmació com es feien les coses fa trenta, quaranta o cinquanta anys, i ho comparéssim amb com es fan ara, quedariem bocabadats per la diferència. Segur que no en tenim una consciència real, encara que molts, per l'edat, hem viscut la totalitat de les èpoques que hem exposat.

La festa major ha d'evolucionar d'una manera semblant, i no cal dir que aquesta evolució no s'ha produït al ritme dels temps. Anar a festa major era un esdeveniment social de la màxima importància. Es menjaven aquelles coses que ni es podien ensumar al llarg de l'any. Tothom qui podia estrenava vestits. Es pintaven i s'arrenjavien les cases. En una paraula, la festa major era l'excusa per un canvi d'hàbits radical, encara que fos per dos o tres dies. Avui, la festa major és gairabé un dia més en la nostra vida. Dificilment podem disfrutar de coses de que les que no gaudeixi en molts altres dies de l'any. En el cas de Bordils, en ple mes d'agost, patim i de quina manera l'èxode que es produeix en període de vacances. Avui moltíssima gent aprofita aquestes dates per viatjar. Cada vegada a llocs més llunyans. L'excusa de la festa major ja no és prou significativa per fer quedar a la gent. Davant d'això, i evidentment no hem de ser de cap manera tremendistes ni pessimistes, no ens podem resignar i fer les coses com sempre s'han fet. Si avui res o gairabé res es fa com abans, la festa major no ha de ser de cap manera l'excepció. Calen nous plantejaments i noves fórmules per anar adaptant-la al present.

Fer la festa major gratuïta poder no serà la solució. Fer-ho enguany no suposa cap compromís ni cap hipoteca pel futur. Provar-ho tampoc serà res de l'altra mon. De fet molts i molts pobles ho apliquen amb èxit. Del bon temps i de la resposta de tots en dependrà que l'esforç econòmic que farà l'Ajuntament de manera directa sigui més o menys quantiós. En qualsevol cas és la nostra festa i ens la mereixem. Gaudim-la al màxim i per molts anys.

Bona festa major a tots.

Ajuntament de Bordils.



- PROJECTES     CLIMATITZACIÓ
- FRED                 AUTOMATISMES
- GAS                  ELECTRICITAT



## Qualitat i Servei

Ctra. Palamós, 47 - 17460 CELRÀ (Girona)  
tel. 972 49 21 10

El millor servei en distribució de begudes i alimentació l'ofem des dels nostres magatzems de:

Torreella de Montgrí	Sant Julià de Ramis	Garriguella	Olot	Mont-ral	Palafrugell	Tossa de Mar
per Torreella de Montgrí, La Roca, Sant Feliu de Buixalleu, Sant Joan de les Abadesses, Sant Llorenç de la Salanca, Cadaqués, Begur, Sant Miquel de Campmajor, Sant Esteve de la Costa, Sant Pau de Segúries, Sant Martí de Llémena, Pals, Sant Feliu de Guíxols.	per Girona, Salt, Alinyà, Sant Feliu de Guíxols, Sant Climent Sescebes, Sant Feliu de Boada, Sant Feliu de Pallerols.	per Figueres, La Jonquera, Sant Llorenç de la Salanca, Sant Joan de les Abadesses, Sant Miquel de Campmajor, Sant Esteve de la Costa, Sant Pau de Segúries, Sant Martí de Llémena, Pals, Sant Feliu de Guíxols.	per Olot, Besalú, Castellfollit de la Roca, Sant Llorenç de la Salanca, Sant Joan de les Abadesses, Sant Miquel de Campmajor, Sant Esteve de la Costa, Sant Pau de Segúries, Sant Martí de Llémena, Pals, Sant Feliu de Guíxols.	per Palafrugell, Platja d'Aro, Sant Feliu de Guíxols.	per Blanes, Lloret de Mar, Tordera, Mataró, Santa Susanna, Palafolls, Premià, Pineda de Mar, Calella de Palafrugell, Sant Andreu de la Barca, Sant Feliu de Guíxols, Calella de la Costa, Sant Feliu de Boada, Sant Martí de Llémena, Tossa de Mar.	per Urbanización de Gavà, Urbanización Santa Mónica de Calella, Cala Goloritzé, Cala Jondal, Cala d'Or, Sant Feliu de Boada.
Tel. 972 94 04	Tel. 972 02 22	Tel. 972 36 00	Tel. 972 10 33	Tel. 972 38 00	Tel. 972 20 00	Tel. 972 34 01 33



P U B L I C I T A T  
C O R P O R A T I V I S M E

Sequia, 5 2n.1a.  
17462 BORDILS - Girona  
tel/fax 972 49 04 10  
móbil 909 38 69 02

# associació La Llera del Ter

Quan la festa major s'acosta, tots sabem que hi ha un grup de persones, el jovent, que com cada any, treballa amb il·lusió per oferir al nostre poble una variada programació. Pensem que és important que a la Llera es dongui un espai determinat, diferent al de l'agenda, per indoure-hi els actes, els conjunts, l'orquestra... de les festes majors dels tres pobles que la publiquem, així com la d'altres pobles veïns. També és interessant poder llegir com ha anat i quina és la valoració que en fan els seus organitzadors un cop acabada.

Pel que respecte a la festa de Bordils, el jovent ens fa arribar sempre tant la programació com la valoració, cosa que els hi agraïm moltíssim.

En els nou exemplars publicats hi trobem sempre un tema monogràfic dedicat a un tema que afecta o té relació amb els altres pobles: El cinema, l'Institut, la integració dels immigrants, el tren petit, els joves, la tradició esportiva, el Ter, l'arribada dels Mossos d'Esquadra i la Sèquia Vinyals. Potser un proper tema podria ser molt bé el de les festes majors.

Per tots aquells que ja han viscut forces festes majors, aquests dies convidem a meditar i alhora a recordar com eren abans: Ens divertíem més? Hi havia millors orquestres? Quins àpats que feiem... Anàvem a dormir més d'hora...



De ben segur que aquests comentaris els hem dit o sentit més d'una vegada, (quin rotllo! sempre diuen el mateix, pensen els joves) Tots sabem que la festa també ha d'evolucionar amb el temps, cal que s'hi vagin incorporant o suprimint nous aspectes festius i a més a més també cal tenir present que abans quan arribava la festa s'alterava la vida cotidiana de les persones, era un esdeveniment important, en l'actualitat hi ha més festes que trenquen amb la normalitat, però la Festa ha de continuar siguen la Festa de tots i per a tots. En parlarem en un proper número de LA LLERA DEL TER.

Associació Cultural La Llera del Ter:

## FESTA MAJOR



Organitzat per la Juventut de Bordils  
Patrocinat per l'Excm. Ajuntament  
i amb la col·laboració de la Pista Sau

## Fiesta Mayor BORDILS

Días 23, 24 y 25 de Agosto de 1.975



Organizada por la JUVENTUD BORDILENSE, patrocinada por el Excmo. Ayuntamiento y con la colaboración de la PISTA SAU.

Portades de dos Programmes de la festa major. Els primers que es van fer en el format actual.





Vidua i fill  
d'ALBERT MARTÍ OLIVÉ

60 ANYS FENT POLLANCRES

*Bona Festa Major*

Camí del Pla, 8 - BORDILS  
tel. 972 49 00 10 - fax 972 49 00 10



- MENJARS PER EMPORTAR
  - INAUGURACIONS, CASAMENTS
  - COMUNIONS, BATEIGS
  - SERVEI PER A FESTES A DOMICILI
  - SERVEI DE MENJADOR  
PER A EMPRESES I ESCOLES
- BORDILS tel. 972 49 11 55

**JOAN RAMÍREZ**

JOAN RAMÍREZ DE CARTAGENA

JOIERIA-RELLOTGERIA  
OBJECTES DE REGAL

Nou, 17  
St. Francesc, 18  
17001 GIRONA  
tel. 972 22 06 90

# JOAN CASAS

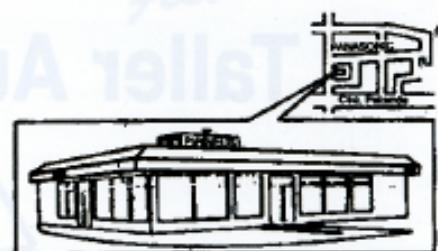
*Us desitja  
bona Festa Major*

Creu, 2 - BORDILS  
tel. 972 49 00 49

**PIRINEUS**

BAR - RESTAURANT  
POL. IND. CELRÀ

tel. 972 49 21 76  
CELRÀ (Girona)



*Perruqueria per a homes*



**JOSEP**

Ctra. Palamós, 61 baixos  
BORDILS  
tel. 972 49 11 24



CONSTRUCCIONS  
**RUBAU**

ALBERT MARTÍNEZ

Pont Major, s/n. 17007 GIRONA  
tel. 972 21 45 50 - fax 972 21 45 54

SUPERIOR AL  
ESTILO DE VIDA

## Taller Auto Flaçà



SERVEI OFICIAL  
**RENAULT**

St. Josep, s/n - tel. 972 48 91 24 - 17463 FLAÇÀ

CONSTRUCCIONS  
**BORDILS** S.A.

CONSTRUCCIONS  
BORDILS S.A.

*Us desitja  
una bona  
Festa Major*

Travessera del Padró, 12  
Tel. 972 49 01 16 - fax 972 49 11 10  
17462 BORDILS (Girona)

# Heren'98

## CANDIDATS

1977

Àngel Montes Cañadas  
Bernabé Bautista Vergel  
David Morell Martínez  
Emili González Casademont  
Marc Martí Dolors  
Salvador Molina Amat  
Xavier Dàvila Congost

1979

Carles Pasqual Pozo  
Eduard Mitjà Roure  
Gerard Sager Vilar  
Joaquim Fabrelles Riera  
Lluís Viladomat Amer  
Moisés Cantín Ruiz  
Santiago Sánchez González  
Xavier Comas Calvet

1978

Albert Serrats Sau  
Albert Torras Navarra  
Daniel Sánchez Sánchez  
Joaquim Bosch Cateura  
Jordi Gibert Barrera  
Juan Pedor Pintiado Bernal  
Martí Vila Giro  
Miquel Congost Ferrer  
Miquel Viladomat Amer  
Rafael Melero Agea  
Reinaldo J. Sánchez Lozano  
Xavier Colom Pagès  
Xavier Suriñach Andrés

1980

Carles Gibert Barrera  
Daniel Fernández Rodríguez  
Daniel Font Martínez  
Elmer F. Bueon Iscopal  
Josep Batlle Martínez  
Marc Agustí Riu  
Marc F.-Patcheco Fontané  
Xavier Pintiado Bernal



ESTILO MODERNO  
ESTILO MODERNO  
ESTILO MODERNO  
ESTILO MODERNO

# Plaça'98

## CANDIDATES

1977

Cristina Armengol Dalmau  
Laura Grabulosa Sau  
Maria Oliver Gruart  
Mònica Hospital Gasau  
Silvia Terrades Vila  
Sònia Casademont Matamala  
Yolanda Hernández López

1979

Anna Balló Ferran  
Anna Ma. Ribas Subiros  
Beatriz Aguilera Gallardo  
Carmen Navarro Gutierrez  
Irene Masdeu Torruella  
Manuela Bautista Vergel  
Ma. Carmen Chacon Hernandez

1978

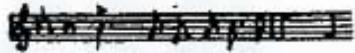
Anna Batlle Joher  
Anna Maria Sagrera Giro  
Dolors Torramilans Capellera  
Gloria Soles Estragó  
Ma. del Pilar Cantín Ruiz  
Marina Garrido Ventura  
Mildred Arelis Bueno Iscopal

1980

Andrea Biondi Cespedes  
Elisabeth López González  
Irene Estadella Torrent  
Marta Barris Larguero  
Marta Barroso Ruiz  
Mònica Capdeferro Puigferrer  
Susagna Vilanova Costa



ESTILO MODERNO  
ESTILO MODERNO  
ESTILO MODERNO  
ESTILO MODERNO



**C.A.V.A**

Can Bonic - tel. 972 49 10 46  
17462 Sant Martí Vell  
(Girona) - Espanya

**J. ALSINA TORRENT**

GRANES i ADOBS  
FRUITES i VERDURES

Distribuïdor de:  
**PINSOS**  
**NUTREX**

Alameda, 2 - BORDILS (Girona)  
tel. 972 49 01 06



Ample, 22  
tel. 972 49 00 95  
Ctra. Palamós, 61  
tel. 972 49 02 48

FUSTERIA  
EBENISTERIA

**JOAN**  
**GRABULOSA**

Ctra. Palamós, 39  
972 49 00 14  
BORDILS (Girona)



Montserrat, 28  
BORDILS  
tel. 972 49 01 14

**LUCAS**

REPARACIÓ INYECCIÓ DIESEL  
BOMBES INJECTORES  
INYECCIÓ ELECTRÒNICA  
COMPRESSORS (Venda i Servei)  
LEGALITZACIONS D'APARELLS A PRESSIÓ



**JORDIESEL**

Pol. Ind. C/Falgueres s/n  
17460 CELRÀ - Girona  
tel. 972 49 40 00 (2 línies)  
fax 972 49 40 62

## ELABORACIÓ PRÒPIA

Les nostres especialitats:  
Llonganissa  
Fuet  
Fuet dolçenc tipus "espatec"  
Lloms i Balones  
Sobrassada  
Botifarra i peltrucs negres i blancs  
Panxetes  
Xoriç

Ctra. Palamós, 36  
CELRÀ  
tel. 972 49 41 62

Perruqueria

**MARIA**  
**CASANOVAS**

*Us desitja bona  
Festa Major*

Ctra. Palamós, 101



# KENNETH

perruquers  
bellesa i benestar  
Nanci i Elena

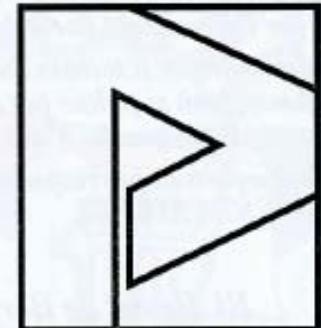
Després de 21 anys d'estar al seu servei a Jaume I, 35 1er. 1a., ens hem TRASLLADAT a Bonastruc de Porta, 17 baixos.

Esperem amb aquest canvi poder reforçar els nostres serveis de:

- Perruqueria
- Postisseria
- Cuidar i allargar la vida del cabell
- Bellesa i Benestar

Bonastruc de Porta, 17 - baixos  
tel. 972 21 49 90  
17001 Girona

# BANCO POPULAR ESPAÑOL



CONSTRUCCIONS I MUNTATGES

# Pintiada

NAUS INDUSTRIALS  
COBERTES I  
FAÇANES METÀL·LIQUES

Ctra. de Juià, 71 - 17460 CELRÀ tel. 972 49 24 44  
Proent, 3 - 17462 BORDILS tel. 972 49 05 90

Us desitgem una  
bona Festa Major

L'any passat el Jovent va proposar fer la festa gratuïta, i com a molts pobles de les rodalies hem decidit que aquest any la festa és gratuïta per a tothom. El Jovent espera aquest any la col.laboració de tot el poble per a que surti una molt bona festa major i que tant petits com grans puguin gaudir per l'any vinent poder-hi tornar.

Ens volem adreçar a tothom dient que aquest any no hi hauran abonaments, però si palcos per a tothom, amb coca i cava. Esperem que aquest any pugem gaudir d'una de les millors festes.

El Jovent espera la participació de tot el poble i desitjar a tothom una **BONA FESTA MAJOR**.

*El Jovent de Bordils*



**JOAN  
TERRADAS  
REIXACH**

CONSTRUCTOR D'OBRES

Mossèn Plantés, 11 - BORDILS - tel. 972 49 01 33



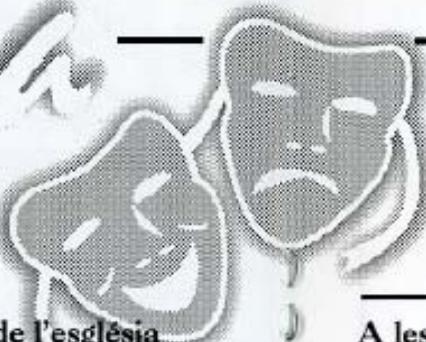
Organiza: Jovent de Bordils

# FESTA MAJOR BORDILS'98

## Programa

21, 22, 23 i 24 d'agost

### divendres 21 d'agost



- A les 10 del matí En directe des del campanar de l'església parroquial de Bordils, gran repicada de campanes per anunciar el començament de la Festa Major.
- A la mateixa hora A la Pista Vella, concurs de dibuix infantil per a nens de 3 a 12 anys.
- A les 5 de la tarda Al costat del Pavelló, jocs de cucanya infantil perquè gaudeixin petits i grans ( per participar als jocs, cal haver-se apuntat).

### dissabte 22 d'agost

- A les 10 del matí Gimcana per a nens de 12 a 16 anys (per a concursar a la gimcana, cal haver-se apuntat).
- A les 6 de la tarda Concert a l'Església a càrrec de la Coral de Bordils.
- A les 7 de la tarda A la Pça. 11 de setembre, animació infantil a càrrec de Botxí Vermell.
- A les 12 de la nit A la pista vella, gran Ball de Festa Major amenitzat pels conjunts Clau de Cinc i Trisònic.

(\*) L'entrega de premis dels jocs infantils es farà quan s'acabi el festival.

### A les 11 del matí

### A les 12 del migdia

### A 2/4 de 7 de la tarda Tot seguit

### diumenge 23 d'agost

- IV Trobada de Puntaires al carrer Ample (a més, es farà una exhibició de Puntes de FRIVOLITÉ a càrrec de l'escola Arcs i Anells de l'Escala)
- Ofici solemne cantat pel Cor Parroquial de l'Església de Bordils.
- Concert a càrrec de l'Orquestra Selvatana Ball de fi de festa amenitzat per l'Orquestra Selvatana (durant el transcurs del ball, es farà l'elecció de l'Hereu i la Pubilla de Bordils 1998).

### dilluns 24 d'agost

- A 2/4 de 7 de la tarda Audició de sardanes a càrrec de la Cobla Sa Palomera.
- A les 10 del vespre A la pista vella, Teatre a la Fresca. El grup La Bambolina d'Anglès, ens oferirà l'obra "Ascensional".

NOTES: Per tal de poder abonar la llotja o apuntar-se als jocs i gimcana infantils, es podrà passar pel Casal el dilluns 17 i dimarts 18 de 8 a 9 del vespre.

El Jovent de Bordils es reserva el dret de modificar el present programa si causes imprevistes obliguessin a fer-ho.

*L*  
*H*  
*E*  
*M*  
*em arribat al final de la Festa Major i haurem d'esperar un any més per poder tornar a gaudir-la i disfrutar-la.*

*El Jovent hi hem posat tot el nostre esforç perquè sortis el millor possible i esperem que hagi sigut al vostre gust.*

*Tot intentant renovar algunes activitats i suprimint les més antigues, el nostre objectiu ha sigut fer una festa més agradable i diferent de la de cada any.*

*Agraïm la col.laboració de tots aquells que l'hem pogut fer possible i us esperem, com sempre, l'any que ve amb moltes ganes de tornar-hi.*

*Gràcies a tothom.*

*El Jovent*



*muntatges  
SAPLA, s.l.*

*Us desitja bona  
festa major*

Ctra. Palamós, 61, 2a.  
17460 CELRÀ (Girona)  
tel. 972 49 20 58 - fax 972 48 84 13

**BAR  
LA PLAÇA**

tel. 972 49 40 46 - CELRÀ

**fonda  
CASA BAIA**

tel. 972 49 21 38 - CELRÀ

**ELECTRICA  
RIAM, S.A.**

**INSTAL.LACIONS  
D'AIGUA, GAS  
I ELECTRICITAT**



Ctra. Palamós, 16  
BORDILS  
tel. 972 49 00 31



Perruqueria

## Ma. ROSA

Ctra. Palamós, 37  
BORDILS (Girona)  
tel. 972 49 05 63

## HOSTAL LES GABARRES



Ctra. Palamós, 5  
BORDILS  
tel. 972 49 00 40



Centre d'estètica

## Natur MEI

BELLESA i COSMÈTICA

Depilació  
Neteja de cutis  
Tractaments corporals  
Solàrium  
Dietètica  
Metge naturòpata

Ctra. Palamós, 49  
17460 CELRA (Girona)  
tel. 972 49 29 52

## JOSEP BATET i MORET *Gel Bordils*

FABRICACIÓ  
i VENDA DE GEL

ARIBO - BI DA BI STE Int

sbns?

CAZABIA

Ctra. de Palamós, 63  
BORDILS (Girona)  
tel. 972 49 00 83



## Auto Taller Jordi Comas

Servei Oficial

DESBROSSADORES  
CARRETILLES  
ELEVADORES  
LAURAK  
SERVEI POST-VENDA

Ctra. Palamós, km. 7,200  
17462 JUIÀ - Girona  
tel. 972 49 10 06 - fax 972 49 10 06



## Restaurant SANT MARTÍ

Bones Festes  
juliol i agost, obert els vespres

Ctra. Madremanya  
SANT MARTÍ VELL Girona  
tel. 972 49 02 08

## Constructor d'Obres Josep Ferrer i Pou

Fabrelles  

---

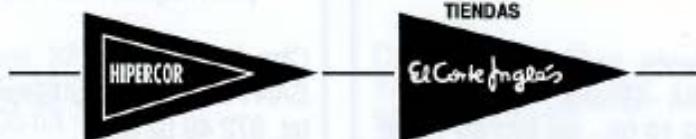
JOAQUIM FABRELLES  
CONSTRUCCIONS

Mossèn Pere Plantés, 3  
BORDILS  
tel. 972 49 03 43

# DIA A DIA AMB VOSTÈ

A Hipercor i Tiendas El Corte Inglés, treballem dia a dia per continuar oferint-li tota la qualitat i el servei que espera de nosaltres.

Cada dia. Amb vostè.



Forn Llinàs, S.L.

Barri del Molí, 2 - Tel. 972 49 01 51

**BOTIGA:** Creu, 13  
17462 BORDILS

## FOTO-ESTUDI *VICTÒRIA*

REVELAT D'AFICIONAT  
EN 24 H.  
FOTO-CARNET A L'ACTE

Ctra. Palamós, 107 (enfront farmàcia)  
17462 BORDILS (Girona)  
tel. 972 49 04 66



# carme

Tractaments  
amb  
productes  
naturals

Pça. del Poble, 4  
tel. 972 49 00 78 BORDILS

## BAR PLATA

Saló esportiu

Ctra. Palamós, 66 - 17462 BORDILS (Girona)  
tel. 972 49 00 15

# Avui és Festa Major

Però demà us atendrem amb  
l'eficàcia de sempre



CAJA DE AHORROS Y PENSIONES  
DE BARCELONA

SUCURSAL BORDILS

Carretera, 58 tel. 972 40 10 00 - fax 972 49 04 93

AUTO-TALLER

# Narcís Condom

Ctra. Palamós, 25 - 17462 BORDILS (Girona)  
tel. 972 49 00 37

servei oficial talla gespa  
Outils  WOLF

## PRELUDI MUSICAL

*Us desitja bona  
Festa Major*

Ctra. Palamós, 51  
BORDILS  
tel. 972 49 03 74

Valentí Ferran  
  
DESBROSSAMENTS

Ctra. Palamós, s/n.  
17462 BORDILS - Girona  
tel. 972 49 00 86  
trucar preferentment de 20 a 22 hores.

## ÀRIDS DEL TER, S.L. ÀRIDS I EXCAVACIONS

BÀSCULA PÚBLICA  
SORRES  
GRAVES  
TRANSPORTS

Ctra. Palamós, 108 - 17460 CELRÀ (Girona)  
Tels: Particular: 972 49 20 43  
Oficines: 972 49 29 00 - fax: 972 49 29 00

CONSTRUCCIONS

# Lluís Sastre

Estació, 4 - SANT MARTÍ VELL  
tel. 972 49 11 74

Mossèn Plantés, 28 - BORDILS  
tel. 972 49 01 18

## AUTO - ELÈCTRIC CELRÀ

MIQUEL GIL i SÀNCHEZ - Servei oficial per a Girona



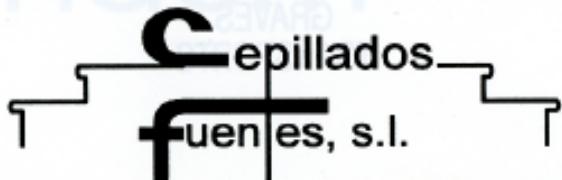
**SANDEN**

SISTEMES DE REFRIGERACIÓ  
PER AL TRANSPORT

Cant. Aumet-Espinau Pol. Ind. 17460 CELRÀ - Girona  
tels. 972 49 30 04 - 908 63 77 88



Dalt, 3 - 17462 SANT MARTÍ VELL (Girona)  
tel. 972 49 05 21



PEDRA ARTIFICIAL-MATERIAL GRANGES-MATERIALS PER A LA CONSTRUCCIÓ

Ctra. Palamós Km. 10 - St. JOAN DE MOLLET (Girona)  
tels. 972 48 84 28 - 972 49 03 62

RESTAURANT CAFÉ  
BAR



Passeig Aymerich, 8  
17462 BORDILS  
tel. 972 49 01 42

MAQUINARIA  
DE IMPRESIÓN  
TEXTIL, S.L.

**MITEX**

MECANICA GENERAL  
DE L'AUTOMOBIL

Ctra. de Palamós, km. 9,7  
17463 St. Joan de Mollet (Gi)  
tel. 972 48 81 82  
fax 972 48 84 13

## Auto - Taller **CONGOST**

Mecànica General de l'Automòbil  
Auto-Test  
Alineatge de Direccions  
Suspensions  
Frens  
Especialitat Motors Diesel

Ctra. Palamós, 58  
CELRÀ - Girona  
tel. 972 49 27 16

**JOAQUIM**

R  
I  
E  
R  
A



Treballs Forestals  
en fusta i llenyes  
en general

Creu, 15 - BORDILS  
tel. 972 49 00 48



## Construccions Massot

Ample, 13 - 17462 BORDILS  
tel. 972 49 00 68 - fax 972 49 05 99



## RESTAURANT CA L'ANDREU

CUINA CATALANA - BARBACOA  
SALONS PER A BANQUETS  
TERRASSA D'ESTIU

Ctra. Palamós, 64 - 17462 BORDILS (Girona)  
tel. 972 49 10 90

## RESTAURANT CAFÈ BAR



Ctra. Palamós - LA PERA  
(Accès Polígon Industrial)  
tel. 972 48 90 59



MECÀNICA GENERAL  
DE L'AUTOMÒBIL

Coll i Vehí, 42  
17100 La Bisbal - Girona  
tel. 972 64 37 27

CARNISSERIA



Ctra. Palamós, 89  
BORDILS  
tel. 972 49 00 39



ÉS IMPORTANT,  
DÓNA SANG

LA TEVA SANG NO ÉS  
UN PATRIMONI EXCLUSIU,  
COMPARTEIX-LA!!

DELEGAT:  
EDUARD LÓPEZ CARRIÓN

972 49 01 93

peixateria

# Gabriel Casas

Pca. Església, 9  
17462 BORDILS  
tel. 972 49 00 93

St. Feliu, s/n.  
17460 CELRÀ  
tel. 972 49 41 47

AUTOSERVEI

## NOVAVENDA

Comerç, 47-49 - FLAÇÀ  
tel. 48 80 48



Ctra. Palamós, 58  
BORDILS  
tel. 49 05 00

# magin

- PLANCHISTERIA Y PINTURA  
DE AUTOMOVILES
- SERVICIO DE GRUA 24 HORAS

- BARBACOA  
BANQUETS  
D'ESTIU

Ctra. de Palamós, 152  
17460 CELRÀ (Girona)  
tel. 49 22 57 - Mòbil 908 842 848

# Panasonic Technics

Panasonic España, s.a.  
Polígono Industrial de Celrà - Girona - Espanya

FARMÀCIA

## C. DE PUIG I MATEU

LABORATORI D'ANÀLISIS CLÍNIQUES  
FÒRMULES MAGISTRALS  
PLANTES MEDICINALS



VIVERS PLANAS, C.B.

*Bona Festa Major*

Ctra. de Palamós, 99 - 17460 CELRÀ (Girona)  
tel. despatx: 972 49 22 23 - tel. vivers: 972 49 22 22 - fax 972 49 30 16

Taller XAVIER  
MECÀNICA DE L'AUTOMÒBIL

Camí de Medinyà, s/n - BORDILS  
tel. 972 49 03 81

Ctra. Palamós, 92 - 17462 BORDILS  
tel. 972 49 00 12

# Grup Sardanista

El Grup Sardanista Bordils, mitjançant aquest espai dintre el llibret de la festa major de Bordils, volem explicar i donar a conèixer el que, en aquests 21 anys d'existència, hem dut a terme en el món de la sardana, en el nostre poble. Audicions que si bé no són res de l'altre món, per a nosaltres si que ha suposat un treball i un esforç, i n'estem contentíssims d'haver-lo realitzat.

S'ha aconseguit que molta gent d'arreu de Catalunya i de Catalunya nord, vinguessin a passar i disfrutar unes hores a Bordils, ballant i escoltant, boniques i alegres sardanes. Interpretades per cobles de la nostra província com poden ésser: Baix Empordà, Canigó (malauradament desapareguda), Principal d'Olot, Principal de Banyoles, Ciutat de Girona, Cadaqués, Rossinyolets, Bisbal Jove, Col·legi Santa Maria de Blanes, Sa Palomera, etc...

Durant aquests anys hem dut a terme unes 110 audicions, 12 nits de la sardana i 9 Petits Aplecs. També hem tingut la sort de que el compositor, mestre, músic i amic Joan Callís ens hagui dedicat durant aquest temps, set sardanes, en recordança: als components del grup i al poble de Bordils. Per citar-ne algunes: Amics del Grup, Cinc Puntejant, Tornem-hi i la més estimada per nosaltres "Poble de Bordils".

Això és en unes ratlles i una mica per sobre el que s'ha fet en aquests anys. I... què esperem d'aquí endavant? Doncs... poder continuar, sinó nosaltres d'altre gent amb esperit alegre i si pot ser amb molta juventut, aquesta tasca que ja fa 21 anys que es va començar.



No podem, ni volem, deixar apart ans tot el contrari, tota aquesta gent i cases comercials que ens donen suport sigui mitjançant diners o mitjançant consells. Perquè la sardana a Bordils no minvi, sinó que augmenti i que cada dia sigui més alegre, més dinàmica i més agermanada.

També donem les gràcies a aquest juvent que tenim a Bordils, per haver-nos ofert aquest espai i que la feina que fan els sigui ven compensada amb tenir una bona festa major. I com no, a tots els Bordilencs i els forans que ens vinguin a acompañar aquests dies de festa. A tots una MOLT BONA FESTA MAJOR!!.

El Grup Sardanista Bordils



**ESPECTACLES**

# **costa brava**

Organitzacions Artístiques

Carrer Nou, 8 entl.esq. - 17001 GIRONA  
tels. 972 20 48 38 - 972 23 52 38 - 972 23 89 87

## **CENTRE D'ESTUDIS CELRÀ**

### **FORMACIÓ**

CLASSES SUPORT  
OPOSICIONS GENERALITAT  
IDIOMES  
INFORMÀTICA  
CURSOS D'OFIMÀTICA

### **INFORMÀTICA I SERVEIS**

INSTAL.LACIÓ I MANTENIMENT  
D'EQUIPS INFORMÀTICS



CENTRE D'ESTUDIS TÈCNICS  
DE CATALUNYA, S.L.

Major, 4 - 17460 Celrà - 972 49 24 27

*El Jovent de Bordils  
us desitgem  
molt bona  
Festa Major!*



# **GIRONA FRUITS**

*Us desitja una  
bona Festa Major*

Ctra. Palamós, 56 - BORDILS (Girona)  
tel. 972 49 00 02

**Construcciones  
MELERO**



Ctra. Palamós, 67 - BORDILS  
tel. 972 49 04 71

**FUSTERIA  
Jaume Vilà**

C/ de la Creu, 29 bis.  
17462 bordils  
Tels. 972 49 11 33 - 972 64 23 81



Tel. 972 49 05 33 - BORDILS

**RECONSTRUCCIÓN DE MOTORES DE EXPLOSIÓN  
RECTIFICADORA MODERNA, S.L.**

MECÁNICA EN GENERAL

Carretera, 16  
CELRA (Girona)

tels. 972 49 20 19 - 972 49 22 38  
fax 972 49 20 50

*patisserie artesana*

**CAN XAPA**

R.S.I. Núm. 205185 CAT

Montserrat, 1 - BORDILS (Girona)  
tel. 972 49 02 74

*Us desitja  
bona Festa Major*



**NALCO ESPAÑOLA, S.A.**  
**PRODUCTES QUÍMICOS INDUSTRIALS**

Tractament d'aigües municipals, aigües industrials, aigües residuals,  
aigües circuit refrigeració, aigües calderes, combustibles calderes

Additius indústria paperera  
Additius processos refineria i petroquímica

Polígon Industrial de Celrà (Girona) - Tel. 972 49 20 03

# SERRATS

SERVEIS FRIGORÍFICS

M. Bruguera, 12 - 17462 BORDILS (Girona)  
tel. 972 49 05 98 - fax 972 49 11 14

## CARNS SALVÀ S.L.

Us ofereix els seus productes

Mossèn Plantés, 20  
tel. 972 49 10 73 - BORDILS

# Càrniques Juià, s.a.

**Sala d'especejament**

E-10.6579/GE  
C E E



EMPRESA HOMOLOGADA PARA EL  
COMERCIO INTRACOMUNITARIO

Paratge Sires, s/n.  
tel. 972 49 02 43  
17462 JUIÀ (Girona)

## RECORDEM:

Aquest any les exposicions seran casolanes, de coses que la gent col·leccioni per això hem posat el nom del *col·leccionista casolà*. Per això convidem a que la gent s'apunti a exposar les seves col·leccions per que tothom pugui veure-les, i a més a més poder intercanviar opinions i objectius.

Tothom qui vulgui exposar les seves col·leccions truqueu al telèfons  
972 49 01 18 (Lluís) 972 49 01 33 (Silvia)

Cal també recordar que aquest any hi haurà un torneig de futbito-fang, tindrà lloc al costat del pavelló a 2/4 de 5 de la tarda i qui vulgui participar les inscripcions dels diferents equips seran mitja hora abans. Tothom qui s'animi qui prepari l'equip que ja falta poc.

Jovent de Bordils



ENRI 2000, S.A.  
Ctra. Palamós Km. 11,8  
tel. 972 48 82 00  
fax 972 48 84 68

## RECORDEM

### Associació Llar de Jubilats i Pensionistes de Bordils

Gràcies al Jovent de Bordils, organitzador de la Festa Major, per brindar-nos l'oportunitat d'expressar en el present programa les nostres opinions i reflexions.

L'Associació Llar de Jubilats i Pensionistes de Bordils, tot i essent l'entitat més jove del poble, els seus membres de ple dret, tenen una mitjana d'edat de 70 anys. Que vol dir això? Doncs que per la seva edat i experiència es troben en situació de donar consells talment com solen fer el avis als nets. Però com el refrany diu que "consell sense cistell, posa-te'l al catell", nosaltres el que farem serà expresar la nostra satisfacció, per recuperar enguany un fet que era tradicional en les Festes Majors d'abans, volem dir de fa més de mig segle.

Els dies de la Festa Major, tothom, sobre tot els joves, estrenaven alguna cosa de vestir, o moltes, es clar, si l'economia familiar ho permetia. i noies i nois ho lluïan joiosos, principalment a l'envelat. Actualment això s'ha perdut molt i és una llàstima .

Nosaltres, el Casal d'Avis de Bordils, hem estrenat locals nous molt bonics que esperem facin la servitut més adient i que els podem gaudir molt de temps.

Com a bons veïns os oferim la nostra Seu Social, que és casa vostra i sereu ben rebuts si ens veniu a visitar. Estem a la planta baixa de l'Ajuntament.

Quan un poble com el nostre, conviu amb harmonia i és solidari aconsegueix objectius que d'antuvi semblen utòpics.

Bordilencs, seguiu amb aquest tarannà i que tingueu una bona Festa Major